No. 24

D E C R E T

**EXTENSION DE LA PERIODE DE REGLEMENT DES IMPOTS DE DISTRICTS SCOLAIRES
DANS CERTAINS DISTRICTS SCOLAIRES DES CIRCONSCRIPTIONS DE BROOME,
DELAWARE, ESSEX, GREENE, HAMILTON, ORANGE, SCHOHARIE, TIOGA, ULSTER ET
WASHINGTON**

ATTENDU QUE, dès le 27 août 2011 et les jours suivants, l'Ouragan Irene et la Tempête tropicale Lee ont apporté des pluies diluviennes causant des records d'inondations et de violentes tempêtes dans tout l'Etat de New York ;

ATTENDU QUE, le 19 septembre 2011, en raison des difficultés personnelles causées par l'Ouragan Irene et la Tempête Lee, j'ai promulgué le décret n° 23, étendant la période de paiement des impôts fonciers sans intérêt ni pénalité, dus aux alentours du 30 septembre 2011, dans certains districts scolaires des circonscriptions de Broome, Delaware, Essex, Greene, Hamilton, Orange, Schoharie, Tioga, Ulster et Washington ;

ATTENDU QUE, depuis le 19 septembre 2011, de nouvelles demandes d'extension de la période de paiement des impôts de districts scolaires pour l'année scolaire 2011-2012 ont été reçues par le Bureau du Gouverneur de la part des districts scolaires suivants des circonscriptions listées ci-dessous : Broome : Harpursville Central School District, Maine-Endwell Central School District, Whitney Point Central School District et Windsor Central School District; Delaware : Margaretville Central School District et Otego-Unadilla Central School District; Essex : Ausable Valley Central School District; Greene : Cairo-Durham Central School District et Windham-Ashland-Jewett Central School District; Montgomery : Fonda-Fultonville Central School District et Fort Plain Central School District; Orange : Florida Union Free School District, Highland Falls – Fort Montgomery Central School District, Tuxedo Central School District et Monroe-Woodbury Central School District; Schenectady : Duanesburg Central School District et Schalmont Central School District; Schoharie : Gilboa-Conesville Central School District et Middleburgh Central School District; Sullivan : Fallsburg Central School District, Monticello Central School District et Sullivan-West Central School District; Tioga : Newark Valley Central School District, Owego-Apalachin Central School District et Tioga Central School District; Ulster : Ellenville Central School District, Highland Central School District, Rondout Valley Central School District et Walkill Central School District; et Washington : Salem Central School District ;

ATTENDU QUE, les impôts des districts scolaires pour l'année scolaire 2011-2012 sont dus aux alentours du 30 septembre 2011 dans les districts scolaires cités ci-dessus ;

ATTENDU QUE, la section 925-a de la Loi sur les Impôts fonciers (Real Property Tax Law) autorise le Gouverneur à étendre la période de paiement de ces impôts sans intérêt ni pénalité sur demande du directeur général d'une circonscription, cité, ville, d'un village ou district scolaire, pendant un état d'urgence pour catastrophe décrété dans l'Etat ;

ATTENDU QUE, étant donné les difficultés pour joindre les populations des circonscriptions citées ci-dessus, une telle extension est éminemment garantie ;

EN CONSEQUENCE, je soussigné, Andrew M. Cuomo, Gouverneur de l'Etat de New York, en vertu des pouvoirs qui me sont conférés par la section 925-a de la Loi sur les Impôts fonciers, étends par les présentes la période de paiement sans intérêt ni pénalité des impôts des districts scolaires dus aux alentours du 30 septembre 2011 dans les districts scolaires cités ci-dessus des circonscriptions listées ci-dessus à vingt-et-un jours à compter de la date limite à laquelle les impôts sont recouvrables ; et

DE PLUS, ce décret peut être révisé et amendé pour allonger la période de paiement des impôts scolaires des districts scolaires des circonscriptions touchées par l'Ouragan Irene ou la Tempête Lee.

EN FOI DE QUOI, j'ai apposé ma signature et le sceau
de l'Etat dans la ville d'Albany le vingt-
neuf septembre de l'année deux mille
onze.

PAR LE GOUVERNEUR

Secrétaire du Gouverneur